

---

## **اثر الدراما المسرحية في تأكيد القيمة التعبيرية في التصوير المعاصر\***

إعداد

**د. محمود لطفي بكر**

أستاذ التصوير ووكيل كلية الفنون الجميلة السابق  
جامعة المنصورة

**أ.د. مصطفى محمد أمين الفقي**

أستاذ التصوير ووكيل كلية الفنون الجميلة السابق  
جامعة حلوان

**م. رشا عبد الحميد العنازي**

معيدة بقسم التربية الفنية  
كلية التربية النوعية جامعة المنصورة

**مجلة بحوث التربية النوعية - جامعة المنصورة**  
**عدد (٢٨) - يناير ٢٠١٣**

---

\* بحث مستقل من رسالة ماجستير

---



## اثر الدراما المسرحية في تأكيد القيمة التعبيرية في التصوير المعاصر

إعداد

أ. د. مصطفى محمد القمي<sup>\*</sup>

رشا عبد الحميد العنانى<sup>\*\*\*</sup>

د. محمود لطفي بكر<sup>\*\*</sup>

ملخص

أهداف البحث :

استهدف البحث ما يلى :

- الاستفادة من الأداء المسرحي في صياغة التكوينات في اللوحة .
- إيجاد منطلقات جديدة يمكن أن تفيد في مجال التصوير في التربية الفنية .
- الربط بين أنواع الفنون بعضها البعض لإثراء القيمة التعبيرية .
- إيجاد مداخل جديدة لتدريس مادة التصوير بالكلية .

منهج البحث :

استخدمت الباحثة المنهج الوصفى التحليلي القائم على جمع المعلومات والبيانات من المراجع والمصادر ذات العلاقة لبناء الإطار النظري للبحث ، والمنهج التجريبى حيث تقوم الباحثة بإجراء تجربة ذاتية بناء على نتائج الإطار النظري وذلك بهدف الوصول لبناء تكوينات مستحدثة من أشكال الأداء المسرحي والتي يمكن تطبيقها فنيا في مجال التصوير .

وجاءت أبرز نتائج البحث كالتالى :

- ١- أن هناك ارتباط بين أنواع الفنون وبعضاً منها البعض .
- ٢- أن هناك علاقة ايجابية بين المسرح وفن التصوير يمكن أن تفيد في بناء اللوحة التصويرية .
- ٣- أن هناك علاقة بين الأداء المسرحي والارتفاع بالقيمة التعبيرية في اللوحة التصويرية .
- ٤- أن هناك ارتباط بين القيمة الحركية على المسرح والإيقاع كقيمة تشيكيلية في اللوحة .
- ٥- أن هناك استفادة من الأداء المسرحي في صياغة التكوينات في اللوحة .
- ٦- أن الرؤية التشيكيلية أصبح لها الطابع المرئي المسرحي وقماش اللوحة الذي أصبح شبيهاً بخشبة المسرح يؤدي الفنان التشكيلى عليه لوحته أو مسرحيته من خلال أبجدية جديدة .
- ٧- أنه يوجد في الفضاء المسرحي توسيعاً لمجالات الرؤية التشيكيلية عندما ترتبط عضوياً ووظيفياً بالفنون الدرامية .
- ٨- أن المجالات الواسعة للفنون تقدم مدى واسع من الأفاق التي يمكن أن تفيد مجال التصوير .

\* أستاذ التصوير ووكيل كلية الفنون الجميلة السابق - جامعة حلوان

\*\* أستاذ التصوير المساعد كلية التربية النوعية - جامعة المنصورة

\*\*\* مدرس الملابس والنسيج بقسم الاقتصاد المنزلي كلية التربية النوعية - جامعة طنطا

وجاءت أبرز التوصيات كالتالي :

- ينبغي التأكيد على أهمية الأداء المسرحي كمصدر وكمدخل للوصول لأنماط وتكوينات اللوحة التصويرية .
- ضرورة إجراء دراسات عن المسرح والتعمر بها لتنمية وإثراء الرؤية التشكيلية .
- ضرورة الاهتمام بالفنون البصرية بشكل أكبر وأعمق وخاصة بعد ظهور التطورات التكنولوجية الكبيرة ( كالمسرح والسينما والتصوير الفوتوغرافي مثلاً ) .
- ينبغي الاهتمام بالمجالات الواسعة للفنون لفتح آفاق جديدة في مجال التصوير .

*Abstract:*

**Research objectives:**

The research was the following:

- Take advantage of performance in the formulation of theater configurations in the painting .
- Find new perspectives can be useful in the field of photography in Art Education .
- The link between art forms together to enrich the expressive value of .
- Find new approaches to teaching college photography .

**Research Methodology:**

Researcher used the descriptive and analytical approach based on information and data collection of references and resources related to building the theoretical framework of research, the experimental method where the researcher to test a self-build on the results of the theoretical framework, in order to access to build configurations of innovative forms of theatrical performance, which can be applied to art in photography .

The most outstanding results of research as follows:

1. that there is a correlation between the types of art and each other.
2. that there is a positive relationship between theater and art photography can be useful in the construction of figurative painting .
3. That there is a relationship between theatrical performance and enhance the value of expressive figurative painting .
4. that there is a correlation between the value of kinetic and rhythm on the stage as the value of plastic arts in painting .
5. that there is a benefit performance in the formulation of theater configurations in the painting .
6. that the vision has become a fine playwright and visual character of the canvas, which has become like Bkhcbh theater artist leads him to his portrait or his play through the new alphabet.
7. that there is space in the theater expanded to the areas of vision when the plastic organically and functionally linked to the dramatic arts.

8. to broad areas of the Arts offers a wide range of prospects that could benefit the field of photography.

***The main recommendations were as follows:***

- Should emphasize the importance of performance as a dramatist and as an entry point to reach the patterns and configurations of the painting figurative.
- The need to conduct studies on the depth of the theater and to develop and enrich the vision of plastic.
- Need to focus on the visual arts more and deeper, especially after the emergence of technological developments, large (theater, cinema and photography, for example)
- Should be given to the vast areas of Art to open new horizons in the field of photography.

## أثر الدراما المسرحية في تأكيد القيمة التعبيرية في التصوير المعاصر

إعداد

أ. د. مصطفى محمد الفقير\*

د. محمود لطفي بكر\*\*

رشا عبد الحميد العنانى\*\*\*

### مقدمة البحث :

إن عملية الإبداع في الفن عملية معقدة، فهي ليست بالبساطة التي يتصورها البعض فالإبداع يتحرك في المساحة الفاصلة بين الدقة واللادقة، وبين الانضباط والحرية، وبين الالتزام الحرفي والخيال فالإبداع هو وظيفة الفنان الحقيقة.

أن الإبداع في فن التصوير مثل كل العمليات الإبداعية في الفنون الأخرى، له جانبه الشخصي الفردي المهم، لكن هذا ليس هو الوجه الوحيد له فله أيضاً جانبه الاجتماعي، فالفن هو عملية اتصال وتحاطب تحدث بين الفرد والجامعة وحركة الإبداع لا تتم إلا بهذه الحركة نحو الآخر . " والفن ، إن لم يكن قادراً على التواصل ، فقد اهتم دائماً بالتوصيل " (١) ولذا فالتصوير يعتبر وسيلة من وسائل الاتصال الهامة وهو كذلك طريقة للإخبار ونقل وتراسيم المعرفة عبر أجيال عديدة ومتتالية كما هو الحال في الفنون القديمة . وهنا يمكن التساؤل " هل الكلمات وحدتها هي التي تصنع المعنى ؟ فالإنسان يبيث ويتلقي الدلالات بجسمه وبإشارات الحركية وبالنظرة واللمس والشم والصرخ والرقص والحركات الصامتة ، وكل أعضائه الجسمية يمكنها أن تغدو أعضاء للبث والتوصيل والتواتر " (٢) .

وانطلاقاً مما سبق فقد يؤدي تناول هذا الموضوع إلى فتح آفاق جديدة لمحاولة الربط والاتصال بين فنون الأداء كالدراما وخاصة في المسرح وبين التصوير حيث إنها تمثل بعض الجوانب المهمة والحيوية من الحياة والخبرة الإنسانية ففنون الأداء توفر ضرباً من اللذة الحسية عبر العلاقات الجسدية الدافئة التي تقييمها الرؤية بين أجسام الممثلين وجسمنا الشخصي إلى جانب إنها لها صلة وثيقة بالظواهر الاجتماعية والثقافية والسياسية المختلفة للحياة إضافة إلى ما تشتمل عليه من فهم واستمتاع وتطوير للتندوq والإحساس والوعي الانساني ،

إلى جانب ذلك يمثل المسرح دوماً المجال الخصب للمشاهدة والتلقى وقد تراجع دور الكلمة إلى حد كبير على خشبة المسرح الحديث حيث تقدم الدور الخاص بالحركة والصورة وأداء الممثل

\* أستاذ التصوير ووكيل كلية الفنون الجميلة السابق - جامعة حلوان

\*\* أستاذ التصوير المساعد كلية التربية النوعية - جامعة المنصورة

\*\*\* مدرس الملابس والنسيج بقسم الاقتصاد المنزلي كلية التربية النوعية - جامعة طنطا

(١) ريجيس دوبري : حياة الصورة وموتها ، ترجمة فريد الزاهي، دار أفريقيا الشرق ، المغرب ، ٢٠٠٢ ، ص ٣٦.

(٢) المرجع السابق : نفس الموضع .

وبمشهدية الصور أو السينوغرافيا ، وتدخلت الحدود بين الرسم والتصوير والمسرح وأصبحت المسرحيات أقرب إلى اللوحات الفنية الحديثة التي تمزج بين السريالية والتعبيرية والتجريدية وغيرها من فنون التشكيل" (١) من خلال الحركة وحركة الجسم الأدائية وتعبيريته والإشارات والإيماءات وغيرها .

يركز البحث الحالي على الاستفادة من الأداء الدرامي المسرحي كمدخل لتأكيد القيمة التعبيرية في التصوير المعاصر من خلال تلك الكادرات أو تابلوهات المسرح للمؤدين المحوريين وغير محوريين " فالرسام يعبر عن نفسه عادة بإعادة تمثيل العالم المركي " (٢) .

### مشكلة البحث :

في مجال التصوير هناك الكثير ممن تناولوا مدى استفادة المسرح من فن الرسم والفن التشكيلي والفن الفوتوفغرافي وإلى جانب ذلك قد كان هناك اهتمام من جانب فنانين عالميين بارزين اهتموا بتصميم المناظر والملابس المسرحية لكثير من عروض المسرح ومن هؤلاء الفنانين على سبيل المثال لا الحصر، هنري ماتيس ، بابلو بيكاسو ، خوان ميرو ، مارك شاجال ، ماكس أرنست ، سلفادور دالي وغيرهم . وبالتالي فإن مجال تطبيق مدى الاستفادة من الأداء الدرامي المسرحي وانعكاساته على تكيد القيمة التعبيرية في التصوير المعاصر لم يحظ بدراسة متعمقة في هذا الشأن في حدود علم الباحثة .

إلى جانب ذلك يمكن استلهم صيغ مبتكرة لإثراء القيمة التعبيرية باللوحة التصويرية من خلال الأداء الدرامي المسرحي الذي يعبر عن الأفكار من خلال الحركات سواء كانت هذه الحركات الأدائية تعرض موضوعاً محدداً أم أنها تترك المشاهدين أحراجاً في استخدام خيالهم في الاستمتاع والتفسير .

وموضوع الدراما المسرحية تعد مادة خصبة يمكن الاستفادة منها في خلق وتعزيز حلقة الاتصال والتشابه بين فنون الأداء المسرحي ومجال الفن التشكيلي التصويري .

- ومن هنا يمكن أن نوجز مشكلة البحث في الإجابة على التساؤلات التالية :
- كيف يمكن الاستفادة من الدراما المسرحية في تأكيد القيمة التعبيرية في التصوير ؟
- كيف يمكن استلهم صيغ تشكيلية جديدة في اللوحة التصويرية انطلاقاً من الأداء الدرامي على خشبة المسرح ؟

### فروض البحث :

وتفترض الباحثة الفروض التالية :

- هناك علاقة إيجابية بين المسرح وفن التصوير يمكن أن تفيد في التصوير.
- هناك علاقة بين الدراما المسرحية والارتقاء بالقيمة التعبيرية في اللوحة التصويرية.

(١) شاكر عبد الحميد : عصر الصورة السلبيات والأيجابيات ، سلسلة عالم المعرفة ، الكويت ، العدد ٣١، ٢٠٠٥ ، ص ٢٣٢ .

(٢) هربرت ريد : معنى الفن ، ترجمة سامي خشبة ، الهيئة العامة لقصور الثقافة ، القاهرة ، ١٩٩٠ ، ص ٧ .

## أهداف البحث :

يهدف البحث لتحقيق ما يلى :

- الاستفادة من الدراما المسرحية في إثارة القيمة التعبيرية في التصوير .
- إيجاد منطلقات جديدة يمكن أن تفيد مجال التصوير في التربية الفنية .
- إيجاد مداخل جديدة لتدريس مادة التصوير بالكلية.

## أهمية البحث :

ترجم أهمية البحث إلى ما يلى :

- ١- إلقاء الضوء على مصادر جديدة لإنتاج أعمال تصويرية مستحدثة .
- ٢- تنمية الحس الفني لدى الممارس للتصوير من خلال تذوقه للصور الأدائية الدرامية على المسرح واعتبارها منطلقات تشيكيلية تفيد في بناء اللوحة .
- ٣- التأكيد على أهمية الأداء الدرامي المسرحي كمصدر وكمدخل للوصول لأنماط وتكوينات اللوحة التصويرية .

## منهج البحث :

تتبع الباحثة كلا من المنهج الوصفي التحليلي والمنهج التجريبي على النحو التالي :

### أولاً: المنهج الوصفي التحليلي :

- وصف وتحليل العلاقة بين الدراما المسرحية والفن التشكيلي وال العلاقات البنية بينهما لإفادة مجال التصوير .

### ثانياً : المنهج التجريبي :

- وببناء على نتائج الإطار النظري سوف تقوم الباحثة بإجراء تجربة ذاتية وذلك من خلال :
  - عمل تكوينات مستحدثة قائمة على الإفادة من الأداء الدرامي المسرحي .
  - عمل تجارب تطبيقية ذاتية للأعمال التصويرية معتمدة على تأكيد القيمة التعبيرية المستمد من الأداء الدرامي المسرحي.

## مصطلحات البحث :

### "Performing" الأداء

يشير في معناه العام إلى أنه " هو حالة من النشاط العام تميز السلوك الإنساني ، خاصة عندما يكون الإنسان منهما في فعل أداء معين ، ويشير في مفهوم الأداء في الفن " إلى هذا الانهماك الخاص الذي يقوم به الفنان ، ويجسد خاصية ويتوجيه من مهاراته وعقله وخياله وانفعالاته من أجل التنفيذ لنشاط فني معين (١)

(١) شاكر عبد الحميد : "التفضيل الجمالى دراسة فى سيميولوجيا التذوق الفنى" ، سلسة عالم المعرفة ، العدد ٢٦٧ ، الكويت ، ٢٠٠١ ، ص ٣٣٩ .

ويرى فرانسيس هاردينج أن الأداء هو "شكل مفضل للتكرار والشرح وتأكيد النظام الاجتماعي في مجتمع شفهي Sralate في المقام الأول ولابد للمشاهدين أن يعززوا مشاعرهم أو انشقاقهم عن النظام الاجتماعي بوجودهم - أو غيابهم - في العرض وباستحسانهم المناسب .<sup>(١)</sup> وفن الأداء Performance Art ، هو فرع من فروع الفن التشكيلي الذي استفاد من المسرح ، أما فنون الأداء Performance Arts فتغنى فنون الأداء بشك عام بما فيها الغناء والرقص والتمثيل .<sup>(٢)</sup>

الإبداع: "Creativity"

إن الإبداع ظاهرة معقدة جداً (أو جملة معقدة من الظواهر) ذات وجوه أو أبعاد متعددة . لقد سارت الأبحاث في مجال الإبداع على جبهة عريضة مليئة بالتشعب والتنوع ، فمرة تظهر أبعاد جديدة ، ومرة تأتي أخرى لتحل محلها ولكنها أكثر جدة ،ولهذا يبدو من الصعب أن تنتظر إيجاد تعريف محدد ومتافق عليه في الوقت الحاضر خصوصاً أن بعض التعريفات التي جاءت تتعلق أهمية على هذا البعض ، وبعضاها يؤكد على بعد آخر . فتارة يعرف الإبداع كاستعداد أو قدرة على إنتاج شيء ما جديد ، وذى قيمة وتارة أخرى لا يرى في الإبداع استعداد أو قدرة بل عملية يتحقق النتاج من خلالها ، ومرة ثالثة يرى في الإبداع حل جديد لمشكلة ما . أما معظم الباحثين فيرون أن الإبداع هو تحقيق إنتاج جديد ، وذى قيمة من أجل المجتمع .<sup>(٣)</sup>

#### السينوغرافيا : "Senographia"

تعنى في العصر الإغريقي تجميل المسرح والديكورات الفنية ، وفي عصر التنوير صارت تعنى التقنية التي تستخدم الرسم وتلوين شاشة أو لوحة كبيرة في خلفية المسرح وتعنى الآن ، علم وأعداد وتجهيز وتنظيم المسرح والمكان المسرحي .<sup>(٤)</sup>

#### الضوء : "Light"

أحد المصادر الرئيسية للصور المسرحية ، وهي أيضاً أحد المؤثرات الرئيسية للزمن ، والوظيفة الأولى للإضاءة المسرحية هي إضاءة الممثلين وإتاحة مساحة العرض ، وعلى هذا المستوى لا يوجد فرق جوهري بين الإضاءة والضوء والوظيفة الثانية للإضاءة هي التعليق على الأحداث أو التدخل في مسارها حتى تصبح عنصراً فاعلاً من عناصر الأداء في العرض ،ولهذا فيرى البعض أن الإضاءة هي أهم عنصر في تقنيات المسرح الحديث .<sup>(٥)</sup>

(١) فرانسيس هاردينج : فنون الأداء في أفريقيا ، ترجمة سومية مظلوم ، أكاديمية الفنون ، القاهرة ٢٠٠٥ ، ص ١٨ .

(٢) نك كاي : ما بعد الحادثة والفنون الأدائية ، ترجمة نهاد صليحة ، الهيئة العامة للكتاب ، القاهرة ، ١٩٩٩ ، ص ٥١ .

(٣) الكسندر روشكا : "الإبداع العام الخاص" ، ترجمة غسان عبد الحفيظ فخر ، سلسلة عالم المعرفة ، العدد ١٤٤، الكويت ١٩٨٩ ، ص ١٨، ١٩ .

(٤) فولكر فولر وهانز يواخيم روكمبيرلى : المنظر المسرحي ، ترجمة حامد أحمد غانم ، أكاديمية الفنون ، القاهرة ، ٢٠٠٥ ، ص ٢٣ .

(٥) جولييان هلتون : نظرية العرض المسرحي ، ترجمة نهاد صليحة ، أكاديمية الفنون ، القاهرة ، ١٩٩٢ ، ص ١٢٧، ١٢٨ .

## التكوين : " Compositon "

يرى ماتيس أن التكوين " هو فن التنسيق بطريقة زخرفية للعناصر المتنوعة التي يستخدمها المصور للتعبير عن مشاعره ، فكل جزء منفصل في الصورة يبين مرئياً وشاغلاً لذلك المكان الرئيسي أو الثنائي ، الذي يلائم أحسن ملائمة . (٤)

إن الحديث عن الإفادة من الأداء المسرحي في بناء التكوين باللوحة التصويرية يثير العديد من الإشكاليات البحثية المتعلقة بطبيعة تلك العلاقة التي تجمع بين أكثر من فن من الفنانين فإذا كان الحديث عن طبيعة الأداء المسرحي فإن هذا يضعنا في مواجهة الطبيعة الفنية والتقنية لفن المسرح وكيفية تطوير الأداء في صنع المعنى ودوره في بناء الصورة الفنية .

### أولاً الجانب الوصفي التحليلي

#### العلاقة بين الفن التشكيلي والمسرح

إن الحديث عن اثر الدراما المسرحية في تأكيد القيمة التعبيرية في التصوير المعاصر يثير العديد من الإشكاليات البحثية المتعلقة بطبيعة تلك العلاقة التي تجمع بين أكثر من فن من الفنانين فإذا كان الحديث عن طبيعة الأداء الدرامي المسرحي فإن هذا يضعنا في مواجهة الطبيعة الفنية والتقنية لفن المسرح وكيفية تطوير الأداء في صنع المعنى ودوره في بناء الصورة الفنية .

ومعنى هذا أيضاً أن هناك علاقة بين الفن التشكيلي والمسرح تتجسد تلك العلاقة في كيفية بناء الصورة وطبيعة الأداء المسرحي الدرامي وجمالياته . فالفنان المسرحي يحرص في تقديمه لعمله على محاولة إبراز الجماليات المختلفة للصورة تلك المتعلقة بالأداء الجسدي للممثل فإذا كان المثل على خشبة المسرح يبحث ويتألق الدلالات بجسمه وبالإشارات الحركية وبالنظرات واللمس والشم والصراخ والرقص والحركات الصامتة ، وكل أعضاء جسمه يمكنها أن تغدو أعضاء للبث والتوصيل (١)

وهكذا أصبح الجسد على خشبة المسرح في عمق الصورة الفنية مما يمثله من دور يساهم في بث المعنى وهذا قد يساعد الفن المسرحي في القيام بدوره بعد تراجع دور الكلمة إلى حد كبير على خشبة المسرح الحديث حيث تقدم الدور الخاص بالحركة والصورة وأداء الممثل وبمشهدية الصور أو السينوغرافية ، وتدخلت الحدود بين الرسم والتصوير والمسرح وأصبحت المسرحيات أقرب إلى اللوحات الفنية الحديثة التي تمزج بين السريالية والتعبيرية والتجريدية وغيرها من فنون التشكيل . (٢)

#### دور المخرج في خلق الصورة على المسرح

إذا كان دور المخرج على خشبة المسرح كما يرى الناقد جيلين ويلسون في كتابة سيكولوجية فنون الأداء ، هو الاهتمام بعملية توزيع التابلوهات أو اللوحات على خشبة المسرح لخلق

(٤) هيربرت ريد : الفن اليوم ، ترجمة محمد فتحى و جرجس عبد ، دار المعارف ، القاهرة ، ١٩٨١ ، ص ٤٦ .

(١) ريجيس دوبري : مرجع سابق ص ٣٦ .

(٢) شاكر عبد الحميد : عصر الصورة السلبية والايجابيات ، ص ٢٣٢ .

الصورة الكاملة ليعمل على إشباع حالة التوازن أو جذب الانتباه البصري والانفعالي ، فإذا اعتبرنا قوس الإطار أو البرواز المسرحي أو القوس الخاص بإطار خشبة المسرح معدلا لإطار اللوحة الفنية في فن التصوير ، فإن نشر الشخصيات أو توزيعها داخل هذا الإطار المسرحي ينبغي أن يكون مرضيا للجمهور فغالبا ما يعدل المؤدون غير المحوريين مواضعهم المكانية بشكل غير ملحوظ بعد أن يبدأ المؤدي المحوري أدائه وحركته على المسرح وهكذا يستعاد التوازن الخاص ببناء تكوين الصورة أو اللوحة الموجودة على المسرح (١)

وهكذا يبقى الملتقي في متابعة دائمة لتكوينات الصورة لحظة بلحظة ، وهكذا يظل المؤدي على خشبة المسرح في حالة دائمة من الحركة وبالتالي هو في حالة دائمة من خلق للصور والتكتونيات . ومن هنا تبرز أهمية الصورة ، إن من غايات الثقافة الفنية ثقافة الصورة تحديدا هو العمل على تعميق الثقافة الفنية بإيجاد نقاط اهتمام وفهم مشترك لأهداف ومؤثرات الصورة على الملتقي أو المتذوق ولقد أدى ضعف الفهم والوعي المشترك بين تلك الفئات إلى ضعف التعاطي مع ثقافة الصورة مما أثر سلبا على النظرة العامة للفنون البصرية وعدم إعطائها التقدير الذي يلائمها مع أهميتها في كونها وعاء يحوي في داخله ثروات المجتمع الحضارية ناهيك عما يعكسه من سلبيات على الفكر الفني والذائقية الجمالية وتعد الثقافة الفنية هي الوجه الآخر والاهم للممارسة الفنية في كافة جوانبها إضافة إلى ما تمثله من وعي اجتماعي في زمن لا يمكن الفصل فيه بين الممارسة الأدائية والوعي بها (٢)

### دور التطوير في الفنون

وهكذا تبدو العلاقة بين التصوير وبين المسرح فهي تقوم أساسا على التجاور والتقارب وعلى هذا فإن الفنون تقوم على فكرة التطوير والنظر بعمق في آفاق جديدة ، وفي الحقيقة أن جوهر تطور الفن التشكيلي في العصر الحديث يتمثل في اندفاع الفنانين بقوه ، من أجل التعبير الفنى على اعتبار أنه " ضرورة داخلية " (٣) تلک الضرورة أدت إلى تطوير القواعد القديمة وتجاوزها وهذا هو أحد المبادئ التي اتفقت عليها تيارات الفن الحديث ، من خلال الرؤى والحركات والتكنيكات الموجودة في الفن عامة ، والمسرح والتصوير خاصة ، والتي ظهرت خلال القرن التاسع عشر ، ثم تطورت عبر المدارس : الطبيعية والواقعية والانطباعية والسريالية والتعبيرية والمستقبلية والتكميلية وغيرها خلال القرن العشرين . (٤)

وتلک الضرورة التي تجاوزت من خلالها الفنون لتقسيماتها ولقواعدها القديمة هي التي فرضت علينا أن نفهم الفن في مفهومه العام على أنه لا يقتصر على الفنون البصرية ، مثل التصوير

(١) جيلين ويلسون : سيكولوجية فنون الأداء ، ترجمة شاكر عبد الحميد ، سلسلة عالم المعرفة ، العدد ٢٥٨٠ ، ٢٠٠٠ ، ص ٢٢٧

(٢) سعدية محسن عايد الفضلي : ثقافة الصورة ودورها في أثراء التذوق الفني لدى الملتقي ، رسالة ماجستير غير منشورة ، كلية التربية ، قسم التربية الفنية ، جامعة أم القرى ، المملكة العربية السعودية ، ٢٠١٠ ، ص ٣

(٣) محسن عطية : آفاق جديدة للفن ، القاهرة ، ٢٠٠٢ ، ص ٣٢ .

(٤) شاكر عبد الحميد : الخيال من الكهف إلى الواقع الافتراضي ، سلسلة عالم المعرفة ، ٣٦٠ ، الكويت ، ٢٠٠٩ ، ص ٣٦٠ .

والنحت والعمارة ، ولكنها يشمل كذلك فنون الموسيقى والأدب والدراما والفيلم ، لأن لكل فن لغته الخاصة ، إلا أن هناك تشابه بين المجالات المختلفة من الفنون . (٢)

إننا لابد أن ننظر إلى الفنون في ضوء مفهوم العائلة . كما في حالة العائلة البيولوجية أو الأسرة التي قد لا يشتراك أعضاؤها أو يتشاربون في أي ملمح جسمى ولكنهم مع ذلك قد يكونون متشاربين في كونهم عائلة واحدة . وقد فتجمشتين المثال الكلاسيكي الخاص به حول "مفهوم الألعاب" Games لتوسيع هذه الفكرة ، فلعبة الشطرنج ولعب الورق والكرة الطائرة والجولف وكرة القدم والتنس . تشتراك في بعض جوانب التشابه القليلة بينها ، لكنها كلها ، تعد ألعاباً والألعاب غالباً ما تشتمل على منافسة بين اثنين من اللاعبين أو أكثر ، أو بين فريقين ، وهي تتطلب - وليس دائماً - النشاط الجسمى ، وغالباً ما يكون الفوز على الخصم شرطاً أساسياً فيها ، وهكذا ، وعلى الرغم من كل هذه الاختلافات بين قواعد وعدد الأفراد المشتركون - في كل لعبه - فإنها تشتراك جمعيها في صفة أو مفهوم "اللعب" أو "الألعاب" ، بكل ما يتضمنه هذا المفهوم من دلالات ترتبط باللعب وقد لا ترتبط بنشاطات أخرى في الحياة ، وبذلك تكون هناك "صورة عائلة" لمفهوم "اللعبة" مثلاً تكون صورة العائلة عندما يتم التقاطها مشتملة على أفراد كثيرين بعضهم يقف والآخر يجلس ، بعضهم يبتسم والآخر جاد ، بعضهم كبير السن والآخر صغير . لكنهم جميعاً عائلة واحدة تضمهم هذه الصورة معاً . كذلك في الفنون عامه ، هناك خصائص كثيرة مشتركة بينها ، والحال كذلك في الفنون البصرية ، فهناك "عائلة" من الفنون البصرية ، تشتمل على الرسم وفن التصوير والتصوير الفوتوغرافي والنحت والعمارة وفنون التصميم . وعلى الرغم من الاختلافات النوعية بين هذه الفنون ، فإنها تشتراك معاً - كما قلنا - في اعتمادها على حاسة الإبصار كي يتم أداؤها وعرضها ، أو يتم تذوقها وهى تعتمد كذلك على اهتمام خاص بالجوانب النسبية للمظاهر الخارجية التي يتم عرضها والخاصة بهذه الفنون . (١) ومن المؤكد أن التصوير يعتبر وسيلة من وسائل الاتصال الهامة وهو كذلك طريقة للإخبار ونقل وتراث المعرفة عبر أجيال عديدة ومتتابعة . ويؤكد الناقد الفنى جولييان ليلى على أن "التصوير فى أحسن حالاته هو شكل من أشكال الاتصال ، فالمصور يحاول أن يحصل من خلاله على استجابة من الآخرين" . (٢)

### التشابه بين فن التصوير والمسرح

وقد ركز البحث الحالى على كيفية الاستفادة من الدراما المسرحية كالأداء الجسدى للممثل على خشبة المسرح كمدخل لكيفية تأكيد القيمة التعبيرية فى التصوير المعاصر من خلال الكادرات أو التابلوهات المسرحية المختلفة وهنا لابد من الإشارة إلى تلك الطبيعة الخاصة بين الأداء الدرامي المسرحي واللوحة التصويرية وهو ما حاولت الباحثة دائماً إبرازه ففى التصوير وفي المسرح دائماً هناك نافذة سحرية نطل منها ومن خلالها على المشهد أو العرض أو اللوحة ، وهناك دائماً

(١) محسن عطية : التقاء الفنون ، عالم الكتب ، القاهرة ، ٢٠٠٥ ، ص ١٠.

(٢) شاكر عبد الحميد : الفنون البصرية وعصرية الإدراك ، دار العين للنشر ، القاهرة ، ٢٠٠٧ ، ص ٣٦، ٣٧ .

(٣) شاكر عبد الحميد : العملية الإبداعية فى فن التصوير ، سلسلة عالم المعرفة ، العدد ١٠٩ ، الكويت ، ١٩٨٧ ، ص ١٦ .

تقنيات القريب والبعيد ، والمركزى والهامشى ، والمصورة والحركة والأداء الجسدى وهناك دائمًا الاهتمام بالضوء واللون والشكل والعناصر وفى الحالتين هناك محاولة لجذب الانتباه نحو المركز والتأثير الخاصة بالعمل أو نحو أطرافه الهامشية أو نحو مكوناته وفى الحالتين يحدث العرض التشكيلي أو المسرحي داخل الإطار وقد يحدث خارجه ، ومن خلال هذا التصور يمكن القول أن التكوين يهدف إلى الوصول إلى نمط قوى متماساًك وإلى انسجام واضح بين العناصر وهو ما يتحقق في التصوير وفي المسرح لهذا أصبح من الضروري البحث في الفضاء المسرحي ك مجال لإثراء الرؤية التصويرية عندما ترتبط عضوياً ووظيفياً بالفنون الدرامية وفنون الأداء .

## ثانياً الجانب العملي التجريبي

### تمهيد

إن عملية التجربة عموماً سواء أكانت على الشكل أو الخامة ، تنمو وتتقدم عن طريق الموائمة الذكورية بين الخامة والشكل والأساليب الأدائية المنفذة بها ، وذلك في ظل نظام متبع لتحقيق أهداف معدة مسبقاً مما يجب تحقيقه وإنجازه ، أو قد تصبح هذه الموائمة هدفاً في حد ذاتها ، لا ترتبط فيه بنظام أو إعداد مسبق ، ومن ثم تستمر معطيات العملية التجريبية في تحقيق أهداف الفنان ذاته ، وفي ضوء هذا المفهوم تطرح الباحثة مدخلاً تجريبياً يقوم على عدة مراحل أساسية وهي :

### المرحلة الأولى : الممارسات الاستكشافية :

تنقسم الممارسات التجريبية الاستكشافية إلى خطوتين كالتالي :

- في هذه الخطوة قامت الباحثة برؤيه العديد من العروض المسرحية للبحث عن ما تم ذكره لفكرة البحث .

• الخطوة الثانية وهى التأكيد على الاختيارات المناسبة وذات الصلة بشكل مباشر التجربة .

المرحلة الثانية : التوصل إلى التكوين ذات الأسلوب والرؤيا التشكيلية المناسبة من وجهة نظر الباحثة لتنفيذها وتطبيقها عملياً .

### تطبيق رقم (١)

- المرحلة الأولى شكل (١).
- المرحلة الثانية شكل (٢) .
- الخامات المستخدمة : الألوان الزيتية - فرش مقاسات مختلفة - توال - زيت رسم .
- أبعاد اللوحة : ٤٠ X ٦٠ سم تقريباً.
- الأسلوب الفنى المستخدم : الأسلوب التعبيرى اللونى .

وصف عام لل لوحة : حاولت الباحثة إيجاد رؤية تشكيلية للاستفادة من شكل الأداء الدرامي المسرحي بالكادر حيث توافرت فيه عناصر الحركة واللون والضوء وفيه تأكيد على الربط بين القيمة الدرامية الحركية على المسرح والإيقاع كقيمة تشكيلية في اللوحة التصويرية المتمثلة في حركة المؤدين ومحاولة إيجاد تناسق واتزان لوني يجمع بين كل عناصر اللوحة .



المرحلة الثانية (٢)



المرحلة الأولى (١)

عرض افتتاح مهرجان القاهرة الدولى للمسرح التجريبى  
٢٠٠٨

## تطبيق رقم (٢)

- المرحلة الأولى شكل (٣).
- المرحلة الثانية شكل (٤).
- الخامات المستخدمة : ورق كانسون اسود - ألوان باستيل زيت .
- أبعاد اللوحة : ٣٠ X ٤٠ سم تقريباً.
- الأسلوب الفني المستخدم : الأسلوب التكعيبى .

وصف عام لل لوحة : قامت الباحثة في هذا التطبيق باختيار تكوين به مجموعة من المؤدين المشتركون في صنع التكوين الدرامي العام للكادر الفني المسرحي المختار دون وجود فكرة المؤدي المحوري فهم جميعا مشاركون في صنع الدراما والتكوين بشكل اساسى ومحورى فى حالة صعود لسلم وكل منهم فى وضع ادائى وحركى جسى مختلف عن الآخر وقد قامت الباحثة بمحاولة تضافر الشخصيات وانسجام الخطوط رغم تحليلها تكعيبيا واختلافها لونيا مع اشتراك الخلفية فى هذا التحليل التكعيبى واللونى .



المرحلة الأولى شكل (٣) .



المرحلة الأولى شكل (٤) .

العرض التونسي في أعلى البحر من عروض مهرجان القاهرة الدولي للمسرح التجريبي

### تطبيق رقم (٣)

- المرحلة الأولى شكل (٥) .
- المرحلة الثانية شكل (٦) .
- الخامات المستخدمة : ورق كانسون اسود - ألوان باستيل زيت .
- أبعاد اللوحة : ٤٠ X ٣٠ سم تقريباً.
- الأسلوب الفني المستخدم : الأسلوب التجريدي .

وصف عام لل لوحة : اختارت الباحثة في هذا الكادر الفني للأداء الدرامي المسرحي وجود شخصية محورية فقط يقم بها وعليهما التكوين العام للعمل واستخدمت الأسلوب التجريدي حيث احتفظت بشكل استمالة الرأس للمؤدية مع إضافة وحذف خطوط أحياناً من الشخصية الموجدة بالكادر واستخدام الألوان المناسبة للعمل من وجهة نظرها .



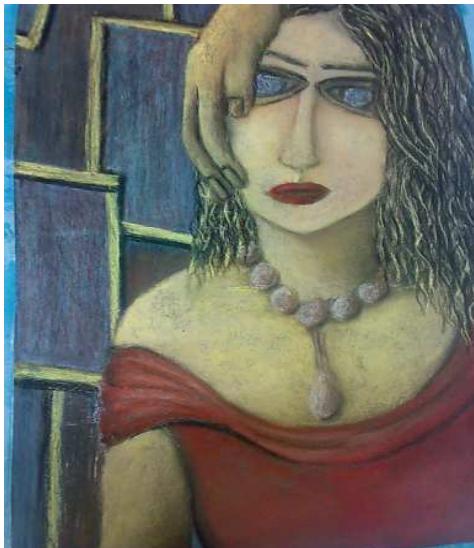
المرحلة الأولى شكل (٥) .

العرض المصري غوانتانامو من عروض مهرجان القاهرة الدولي للمسرح التجريبي ٢٠١٠

#### تطبيق رقم (٤)

- المرحلة الأولى شكل (٧) .
- المرحلة الثانية شكل (٨) .
- الخامات المستخدمة : ورق كانسون اسود - ألوان باستيل طباشير .
- أبعاد اللوحة : ٧٠ X ٥٠ سم تقريباً .
- الأسلوب الفنى المستخدم : الأسلوب التعبيرى

وصف عام لل لوحة : قامت الباحثة في هذا التطبيق باختيار تكوين به مؤدية محورية للعمل الدرامي في الكادر مع وضع حلول لخلفية اللوحة واستخدام الألوان المناسبة من وجهة نظر الباحثة



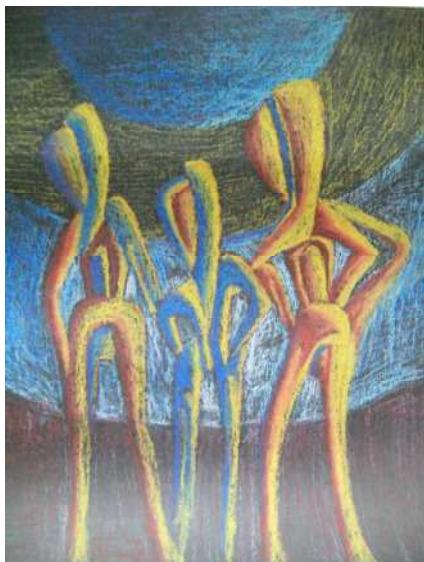
المرحلة الأولى شكل (٧) .

العرض الاردنى ميشع يبقى حيا من عروض مهرجان القاهرة الدولى للمسرح التجريبى ٢٠١٠

### تطبيق رقم (٥)

- المرحلة الأولى شكل (٩).
- المرحلة الثانية شكل (١٠) .
- الخامات المستخدمة : ورق كانسون اسود - ألوان باستيل زيت .
- أبعاد اللوحة : ٣٦ X ٣٠ سم تقريباً.
- الأسلوب الفني المستخدم : الأسلوب التعبيري .

وصف عام لللوحة : قامت الباحثة في هذا التطبيق باختيار تكوين به مجموعة من المؤدين المشتركين في صنع التكوين والعمل الدرامي العام للكادر الفني المختار فهم جميعاً مشاركين في صنع التكوين أساساً في وضع أدائي وحركي جسدي وقد قامت الباحثة بمحاولة تحليل الخطوط للشخصيات واشتراك الخلفية في صنع العمل .



المرحلة الأولى شكل (٩) .



المرحلة الثانية شكل (١٠) .

عرض افتتاح مهرجان القاهرة الدولي للمسرح التجريبي ٢٠٠٨

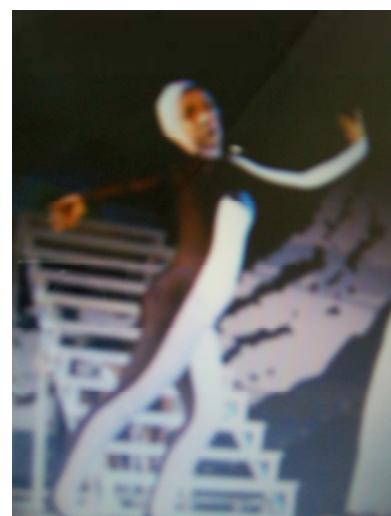
### تطبيق رقم (١)

- المرحلة الأولى شكل (١١).
- المرحلة الثانية شكل (١٢) .
- الخامات المستخدمة : الألوان الزيتية – فرش مقاسات مختلفة – توال – زيت رسم .
- أبعاد اللوحة : ٣٥ X ٣٠ سم تقريباً.
- الأسلوب الفنى المستخدم : الأسلوب التعبيرى .

وصف عام لل لوحة : اختارت الباحثة فى هذا الكادر الفنى للأداء الدرامي المسرحي وجود شخصية محورية يقم بها وعليها التكوين العام للعمل وفيه حركة راقصة للمؤدى منبسط اليدين مع استغلال الديكورات الخلفية بالكادر بشكلها الدائرى واستخدامها فى التكوين العام لل لوحة .



المرحلة الأولى شكل (١١) .



المرحلة الثانية شكل (١٢) .

عرض افتتاح مهرجان القاهرة الدولى للمسرح التجريبى ٢٠٠٨

### الخاتمة

أما بعد فقد خلصت الباحثة من دراستها حول اثر الدراما المسرحية في تأكيد القيمة التعبيرية في التصوير المعاصر، إلى أن الفنون التشكيلية الآن تعتمد على الجمع بين عدة طرق تتوحد حولها الفنون ، وأنها على وجه الدقة أصبحت فنون "بينية" تجمع بين فنون المسرح والفيديو وفنون التشكيل والأداء والتعبير والحركة ، ولم تعد هناك تلك الحدود الفاصلة أو المميزة بين مجالات الفن الادائى الدرامي والفن التشكيلي والمسرح التجريبى ، فهناك تشابه بين المجالات المختلفة من الفنون ، ولعل هذا التصور يعد من التصورات الحديثة في النظر إلى جماليات الفنون وطرق تعبيرها ، فلم تعد استقلالية الفنون عن بعضها البعض كما كان قد يما هي المحك الأساسي في النظر إلى تلك الفنون ، بل أصبح العكس هو الصحيح .

## المراجع

- ١- الكسندر روشكا: "الإبداع العام الخاص"، ترجمة غسان عبدالحمي أبو فخر، سلسلة عالم المعرفة، العدد ١٤٤، الكويت ١٩٨٩.
- ٢- جولييان هلتون: نظرية العرض المسرحي ، ترجمة نهاد صليحة، أكاديمية الفنون ، القاهرة ، ١٩٩٢ .
- ٣- جيلين ويلسون : سيكولوجية فنون الأداء ، ترجمة شاكر عبد الحميد ، سلسلة عالم المعرفة ، العدد ٢٥٨ ، الكويت ٢٠٠٠ .
- ٤- سعدية محسن عايد الفضلي : ثقافة الصورة ودورها فى إثراء التذوق الفنى لدى المتلقى ، رسالة ماجستير غير منشورة ، كلية التربية ، قسم التربية الفنية ، جامعة أم القرى ، المملكة العربية السعودية ، ٢٠١٠ .
- ٥- شاكر عبد الحميد : عصر الصورة السلبيات والابيجيات ، سلسلة عالم المعرفة ، الكويت ، العدد ٣١١ . ٢٠٠٥،
- ٦- شاكر عبد الحميد : "التفضيل الجمالى دراسة فى سيكولوجية التذوق الفنى " ، سلسة عالم المعرفة ، العدد ٢٦٧ ، الكويت ، ٢٠٠١ . ٢٠٠٩.
- ٧- شاكر عبد الحميد: الخيال من الكهف إلى الواقع الافتراضي ، سلسلة عالم المعرفة ٣٦٠ ، الكويت ، ٢٠٠٩ .
- ٨- شاكر عبد الحميد : الفنون البصرية وعכيرية الإدراك ، دار العين للنشر ، القاهرة ، ٢٠٠٧ .
- ٩- شاكر عبد الحميد : العملية الإبداعية في فن التصوير، سلسلة عالم المعرفة ، العدد ١٠٩ ، الكويت ١٩٨٧ .
- ١٠- ريجيس دوبري : حياة الصورة وموتها ، ترجمة فريد الزاهي ، دار أفريقيا الشرق ، المغرب ، ٢٠٠٢ .
- ١١- فرانسيس هاردينج : فنون الأداء في أفريقيا ، ترجمة سومية مظلوم ، أكاديمية الفنون ، القاهرة ، ٢٠٠٥ .
- ١٢- فولكر فولر وهانز يواخيم روكيهيرلى : المنظر المسرحي ، ترجمة حامد أحمد خانم ، أكاديمية الفنون ، القاهرة ، ٢٠٠٥ .
- ١٣- محسن عطية : أفاق جديدة للفن ، القاهرة ، ٢٠٠٢ .
- ١٤- محسن عطية : التقاء الفنون ، عالم الكتب ، القاهرة ، ٢٠٠٥ .
- ١٥- نك كاي : ما بعد الحداثة والفنون الأدائية ، ترجمة نهاد صليحة ، الهيئة العامة للكتاب ، القاهرة ، ١٩٩٩ .
- ١٦- هربرت ريد : معنى الفن ، ترجمة سامي خشبة ، الهيئة العامة لقصور الثقافة ، القاهرة ، ١٩٩٠ .
- ١٧- هربرت ريد : الفن اليوم ، ترجمة محمد فتحى وجرجس عبده ، دار المعارف ، القاهرة ، ١٩٨١ ، ص ٤٦ .